

FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2023-115

The Regional Director-General of the Department of Fisheries and Oceans for the Maritimes Region, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby makes the annexed Order varying the close times for fishing for herring in certain waters of Herring Fishing Areas 19 and 20.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia this 9th day of November, 2023.



Doug Wentzell
Regional Director-General
Maritimes Region



**ORDER VARYING THE CLOSE TIMES FOR FISHING FOR HERRING
IN CERTAIN WATERS OF HERRING FISHING AREAS 19 AND 20**

Short Title

1. This Order may be cited as Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2023-115.

Variation

2. The close times for fishing for herring with gill nets in Herring Fishing Areas 19 and 20, as fixed by section 40 of the *Atlantic Fishery Regulations, 1985* and set out in items 19 and 20 of Schedule VII thereto, are hereby varied such that no person other than the holder of a bait fishing licence for herring shall fish for herring in the waters described in Column I of the Table to this Order by means of a method listed in Column II during the corresponding close time in Column III.

TABLE

Column I Waters			Column II Method	Column III Close Time
That portion of Herring Fishing Areas 19 and 20 enclosed by rhumb lines joining the following points in the order in which they are listed:			Gill nets	Nov. 10 to Dec. 31
Point	Latitude	Longitude		
1	44° 27' 00" N	63° 32' 00" W		
2	44° 29' 00" N	63° 37' 00" W		
3	44° 26' 06" N	63° 38' 54" W		
4	44° 22' 00" N	63° 37' 00" W		
5	44° 00' 00" N	63° 33' 00" W		
6	44° 15' 00" N	63° 00' 00" W		
7	44° 52' 00" N	60° 47' 45.6" W		
8	45° 10' 00" N	61° 28' 00" W		
9	44° 50' 00" N	62° 42' 00" W		
10	44° 39' 00" N	62° 40' 00" W		
11	44° 27' 00" N	63° 32' 00" W		

Note: Coordinates are expressed in the North American Datum 1983 (NAD 83) geodetic reference system.

Coming into Force

3. This Order shall come into force on November 10, 2023 at 06:00 hours and remain in force until January 1, 2024 at 00:01 hours unless otherwise revoked.



NOTICE

The Regional Director-General of Fisheries and Oceans Canada for the Maritimes Region gives notice that, from November 10, 2023 at 06:00 hours until January 1, 2024, it is prohibited to fish for herring with gill nets in that portion of Herring Fishing Areas 19 and 20 bounded by rhumb lines joining the following points in the order in which they are listed:

Point	Latitude	Longitude
1	44° 27' 00" N	63° 32' 00" W
2	44° 29' 00" N	63° 37' 00" W
3	44° 26' 06" N	63° 38' 54" W
4	44° 22' 00" N	63° 37' 00" W
5	44° 00' 00" N	63° 33' 00" W
6	44° 15' 00" N	63° 00' 00" W
7	44° 52' 00" N	60° 47' 45.6" W
8	45° 10' 00" N	61° 28' 00" W
9	44° 50' 00" N	62° 42' 00" W
10	44° 39' 00" N	62° 40' 00" W
11	44° 27' 00" N	63° 32' 00" W

Coordinates are expressed in the North American Datum 1983 (NAD 83) geodetic reference system.

For more information, please contact a local fishery officer.

Doug Wentzell
Regional Director-General
Maritimes Region



LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes

Ordonnance de modification 2023-115

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans pour la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant les périodes de fermeture de la pêche au hareng dans certaines eaux la zone de pêche du hareng 19 et 20.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 9 novembre 2023.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes



ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE POUR LA PÊCHE AU HARENG DANS CERTAINES EAUX DE LA ZONE DE PÊCHE DU HARENG 19 ET 20

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme l'ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2023-115.

Modification

2. Les périodes de fermeture pour la pêche au hareng dans la Zones de pêche du hareng 19 et 20, établies à l'article 40 du *Règlement de pêche de l'Atlantique de 1985* et indiquée à l'articles 19 et 20 de l'annexe VII de la même sont par la présente modifiées, de sorte qu'il est interdit à quiconque, sauf le titulaire d'un permis pour la pêche du hareng à l'appât, de pêcher le hareng dans les eaux décrits à la colonne I de la table de cette ordonnance au moyen d'un engin d'un type visé à la colonne II pendant la période de fermeture établie à la colonne III.

TABLE

Colonne I Eaux	Colonne II Bateau et engin	Colonne III Période de fermeture																																				
La partie des zones de pêche du hareng 19 et 20 délimitée par des lignes de rhumb reliant les points suivants dans l'ordre dans lequel ils sont énumérés : <table><tr><th>Point</th><th>Latitude</th><th>Longitude</th></tr><tr><td>1</td><td>44° 27' 00" N</td><td>63° 32' 00" O</td></tr><tr><td>2</td><td>44° 29' 00" N</td><td>63° 37' 00" O</td></tr><tr><td>3</td><td>44° 26' 06" N</td><td>63° 38' 54" O</td></tr><tr><td>4</td><td>44° 22' 00" N</td><td>63° 37' 00" O</td></tr><tr><td>5</td><td>44° 00' 00" N</td><td>63° 33' 00" O</td></tr><tr><td>6</td><td>44° 15' 00" N</td><td>63° 00' 00" O</td></tr><tr><td>7</td><td>44° 52' 00" N</td><td>60° 47' 45.6" O</td></tr><tr><td>8</td><td>45° 10' 00" N</td><td>61° 28' 00" O</td></tr><tr><td>9</td><td>44° 50' 00" N</td><td>62° 42' 00" O</td></tr><tr><td>10</td><td>44° 39' 00" N</td><td>62° 40' 00" O</td></tr><tr><td>11</td><td>44° 27' 00" N</td><td>63° 32' 00" O</td></tr></table>	Point	Latitude	Longitude	1	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O	2	44° 29' 00" N	63° 37' 00" O	3	44° 26' 06" N	63° 38' 54" O	4	44° 22' 00" N	63° 37' 00" O	5	44° 00' 00" N	63° 33' 00" O	6	44° 15' 00" N	63° 00' 00" O	7	44° 52' 00" N	60° 47' 45.6" O	8	45° 10' 00" N	61° 28' 00" O	9	44° 50' 00" N	62° 42' 00" O	10	44° 39' 00" N	62° 40' 00" O	11	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O	Filets maillants	10 nov. au 31 déc.
Point	Latitude	Longitude																																				
1	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O																																				
2	44° 29' 00" N	63° 37' 00" O																																				
3	44° 26' 06" N	63° 38' 54" O																																				
4	44° 22' 00" N	63° 37' 00" O																																				
5	44° 00' 00" N	63° 33' 00" O																																				
6	44° 15' 00" N	63° 00' 00" O																																				
7	44° 52' 00" N	60° 47' 45.6" O																																				
8	45° 10' 00" N	61° 28' 00" O																																				
9	44° 50' 00" N	62° 42' 00" O																																				
10	44° 39' 00" N	62° 40' 00" O																																				
11	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O																																				

Les coordonnées sont exprimées selon le Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord 1983 (NAD 83).

Entrée en vigueur

3. La présente ordonnance entrera en vigueur à 06h00 le 10 novembre 2023 et demeurera en vigueur jusqu'au 1^{er} janvier 2024 à 00h01 sauf abrogation ultérieure.

AVIS

Le directeur général régional de Pêches et Océans Canada de la région des Maritimes donne avis que, durant la période commençant le 10 novembre 2023 à 06h00 et se terminant le 1er janvier 2024, il est interdit de pêcher le hareng au moyen de filets maillants dans la partie des zones de pêche du hareng 19 et 20 délimitée par des lignes de rhumb reliant les points suivants dans l'ordre dans lequel ils sont énumérés :

Point	Latitude	Longitude
1	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O
2	44° 29' 00" N	63° 37' 00" O
3	44° 26' 06" N	63° 38' 54" O
4	44° 22' 00" N	63° 37' 00" O
5	44° 00' 00" N	63° 33' 00" O
6	44° 15' 00" N	63° 00' 00" O
7	44° 52' 00" N	60° 47' 45.6" O
8	45° 10' 00" N	61° 28' 00" O
9	44° 50' 00" N	62° 42' 00" O
10	44° 39' 00" N	62° 40' 00" O
11	44° 27' 00" N	63° 32' 00" O

Les coordonnées sont exprimées selon le Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord 1983 (NAD 83).

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes